

UCHWAŁA NR 218/XL/05
RADY MIEJSKIEJ W KROŚNIEWICACH
z dnia 10 listopada 2005r.

**w sprawie umowy o partnerstwie między Gminą Krośnice w Rzeczypospolitej
Polskiej a Gminą Thallwitz w Republice Federalnej Niemiec.**

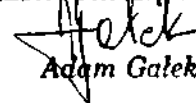
Na podstawie art. 10 ust. 1 i ust. 3 Europejskiej Karty Samorządu Terytorialnego sporządzonej w Strasburgu dn. 15 października 1985 roku (Dz. U. z 1994 r. Nr 124, poz. 607) oraz art. 7 ust. 1 pkt 20 i art. 18 ust. 2 pkt 12a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zm.¹⁾) Rada Miejska w Krośniewicach uchwala, co następuje:

§ 1. Wyraża się wolę zawarcia Umowy o Partnerstwie między Gminą Krośnice w Rzeczypospolitej Polskiej a Gminą Thallwitz w Republice Federalnej Niemiec, na zasadach określonych w „Umowie Gmin Partnerskich”, w brzmieniu stanowiącym załącznik Nr 1 niniejszej do uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Krośniewic.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

PRZEWODNICZĄCY RADY


Adam Gałek

¹⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591; z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806; z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116 poz. 1203, Nr 167 poz. 1759; z 2005r. Nr. 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457.

Załącznik Nr 1 do
Uchwały Nr 218/XL/05
Rady Miejskiej
w Krośniewicach
z dnia 10 listopada 2005 r.

Umowa Gmin Partnerskich

*Dążąc do możliwie głębokiego zacieśnienia stosunków między mieszkańcami
Gminy Krośniewice i Gminy Thallwitz
jak również chcąc pogłębić wzajemne zrozumienie,
podpisujemy następującą umowę między
Gminą Krośniewice (Rzeczypospolita Polska) i Gminą Thallwitz (Republika
Federalna Niemiec).*

*Gmina Krośniewice i Gmina Thallwitz będą podtrzymywać,
pielegnować i ożywiać stosunki partnerskie, ażeby w ten sposób przyczynić się
do trwałej przyjaźni i współpracy między mieszkańcami naszych gmin.
Poprzez nasze działania w duchu wolności i pokoju chcemy wnieść wkład do
porozumienia między mieszkańcami Gminy Krośniewice i Gminy Thallwitz,
a życzeniem naszym byłoby, aby z tego porozumienia rozwinęła się przyjaźń.*

*W wierze w dobrą i pokojową przyszłość podpisujemy ten akt.
Niech nasze partnerstwo będzie fundamentem w budowaniu zjednoczonej
Europy.*

*Dokument ten sporządzono w języku polskim i niemieckim
i jest on w obu tych językach jednakowo prawomocny.*

Za Gminę Thallwitz

Za Gminę Krośniewice

Burmistrz Thallwitz

Burmistrz Krośniewic

Kurt Schwuchow

Bogumił Marciniak

Polska Krośniewice, 2005 r.